

## SPIS TREŚCI

### **Barbara Sitarska**

Zamiast *Wprowadzenia*. O recepcji własnej Jana Amosa Komeńskiego  
i autorów *Siedleckich Zeszytów Komeniologicznych, seria Pedagogika*..... 13

### CZĘŚĆ I

#### **POLSKIE RECEPCJE JANA AMOSA KOMENSKIEGO**

### **Sławomir Sztabryn**

Polska XX-wieczna recepcja pedagogiki Jana Amosa Komeńskiego..... 57

### **Janina Florczykiewicz**

Myśl pedagogiczna Jana Amosa Komeńskiego  
jako podłoże rozwoju humanistycznej orientacji w wychowaniu..... 73

### **Leszek Ploch**

Dar wartości ducha w biegu życia uczniów z niepełnosprawnością  
w interpretacji idei Jana Amosa Komeńskiego ..... 83

### **Andrzej Borkowski**

Wieża Babel i labirynt – o symbolicznych unaocznieniach podróży  
w dziełach Jana Amosa Komeńskiego w kontekście kultury barokowej ..... 105

### **Barbara Grzegorzczak**

Komunikowanie się w edukacji w twórczości Jana Amosa Komeńskiego..... 115

### **Renata Matysiuk**

Prawo do nauki w ujęciu Jana Amosa Komeńskiego..... 127

### **Kamila Szymańska**

Jan Amos Komeński i bracia czescy  
w działalności Muzeum Okręgowego w Lesznie..... 141

### **Małgorzata Wiśniewska**

Recepcja edukacji obronnej w twórczości Jana Amosa Komeńskiego..... 147

**Anna Agnieszka Borychowska**  
Jan Amos Komeński – jego życie i twórczość  
– recepcja studentki pedagogiki ..... 155

**Barbara Grzegorzcyk**  
Gdyby Jan Amos Komeński żył współcześnie ..... 165

## CZĘŚĆ II

### EUROPEJSKIE RECEPCJE JANA AMOSA KOMENSKIEGO

**Lubomír Hampl**  
Współczesna recepcja myśli Komeńskiego w Czechach na podstawie  
przykładu jego sentencji dotyczącej narodu i wizji lepszej przyszłości..... 179

**Lubomír Hampl**  
Finspingski rękopis Jana Amosa Komeńskiego  
– kontrowersje i sprzeczności w/wokół jego twórczości ..... 191

**Jan Hábl**  
Development of anthropological accents in Comenius' early work  
and its implications for his philosophy of education ..... 199

**Inna Osadchenko**  
Psychodidactic ideas of J.A. Comenius: from history to the present ..... 207  
Психодидактичні ідеї Я.А. Коменського: від історії до сьогодення  
(ukraińska wersja językowa) ..... 216

**Manfred Richter**  
Life Long Learning (LLL):  
„Die Pampaedia ist das Gründungsdokument der Disziplini” ..... 227

**Majda Cencič**  
Aktualnost Komenskega v sedanji slovenski pedagogiki..... 239

**Maria Kultajeva**  
Рецепція філософсько-педагогічної спадщини Я.А. Коменського  
ускородинівській традиції української культури:  
парадокси суперечності ..... 253

**Vlasta Cabanová**

Renewal of the society through education in the work  
of J.A. Comenius and its reflection in Slovakia in 20 century ..... 277  
Obroda spoločnosti prostredníctvom vzdelávania v diele J.A. Komenského  
a ich odozva na Slovensku v 20. storočí (*słowacka wersja językowa*)..... 289

**Bernhard Josef Stalla**

Die Pädagogischen Ideen von Jan Amos Komenský zur Erneuerung und  
Reform der Schulen, Integration und Inklusion von Kindern und Jugendlichen  
für Eine Kontinuierliche Erziehung und Universale Bildung..... 301

**Svetlana O. Ganaba, Nataliia V. Bakhmat**

The principle of natural correspondence in the philosophical  
and pedagogical heritage of J.A. Comenius in the perception of S. Rusova  
and the authors of the text ..... 313

**Jelena Maksimović, Jelena Osmanović**

Pedagoški rad Jana Amosa Komenskoga sa osvrtom  
na princip povezanosti teorije i prakse u metodologiji pedagogije ..... 327

**Muhamed Škrgić**

Počeci razumijevanja motivacije u djelima Jana Amosa Komenskoga ..... 337

**Karel Rýdl**

Idea humanismu J.A. Komenského  
a potreby všeobecného systému vzdělávání ..... 349

**CZEŚĆ III**

**Bibliograficzne noty o autorach** ..... 357

**Prezentacja poprzednich tomów**

**Siedleckich Zeszytów Komeniologicznych - I/2014-III/2016**..... 379



## TABLE OF CONTENTS

### **Barbara Sitarska**

Instead of an *Introduction*. Perception of John Amos Comenius  
by myself and by the authors of *Siedlce Comeniological Research Bulletins*,  
*Pedagogy series*..... 43

### PART I

#### **POLISH PERCEPTIONS OF JOHN AMOS COMENIUS**

### **Sławomir Sztobryn**

Polish 20th century reception of pedagogy of John Amos Comenius..... 57

### **Janina Florczykiewicz**

The pedagogical thought of John Amos Comenius as the basis  
for the development of the humanistic orientation in education..... 73

### **Leszek Ploch**

The gift of the value of spirit in disabled students' lives in an interpretation  
of John Amos Comenius' ideas ..... 83

### **Andrzej Borkowski**

Tower of Babel and labyrinth – about symbolic visions of travel  
in works of Comenius in the context of baroque culture ..... 105

### **Barbara Grzegorzcyk**

Communicating in education in John Amos Comenius' writing ..... 115

### **Renata Matysiuk**

Right to education according to John Amos Comenius.....127

### **Kamila Szymańska**

Comenius and Bohemian Brethren in Museum in Leszno ..... 141

### **Małgorzata Wiśniewska**

Reception of defensive education in the work of J.A. Comenius..... 147

### **Anna Agnieszka Borychowska**

John Amos Comenius - his life and writings - a pedagogy student's perception... 155

### **Barbara Grzegorzcyk**

Should John Amos Comenius live in modern time..... 165

## PART II

### EUROPEAN PERCEPTIONS OF JOHN AMOS COMENIUS

#### **Lubomír Hampl**

A contemporary reception of Komenský's thought in the Czech Republic on the basis of his famous sentence concerning a nation and the vision of a better future..... 179

#### **Lubomír Hampl**

Jan Amos Komenský's finspongish manuscript  
- controversies and contradictions in/around his work..... 191

#### **Jan Hábl**

Development of anthropological accents in Comenius' early work and its implications for his philosophy of education ..... 199

#### **Inna Osadchenko**

Psychodidactic ideas of J.A. Comenius: from history to the present ..... 207  
Психодидактичні ідеї Я.А. Коменського: від історії до сьогодення  
(*Ukrainian version*) ..... 216

#### **Manfred Richter**

Life Long Learning (LLL):  
„Die Pampaedia ist das Gründungsdokument der Diszipli“ ..... 227

#### **Majda Cencič**

The relevance of Comenius in present slovenian pedagogy ..... 239

#### **Maria Kultajeva**

The reception of the philosophical and pedagogical heritage of John Amos Comenius in the skovorodnian tradition of the Ukrainian culture: paradoxes and contradictions..... 253

#### **Vlasta Cabanová**

Renewal of the society through education in the work of J.A. Comenius and its reflection in Slovakia in 20 century ..... 277  
Obroda spoločnosti prostredníctvom vzdelávania v diele J.A. Komenského a ich odozva na Slovensku v 20. Storočí (*Slovak version*) ..... 289

#### **Bernhard Josef Stalla**

The educational ideas of Jan Amos Komenský for the renewal and reform of schools, integration and inclusion of children and youth for continuous and universal education..... 301

**Svetlana O. Ganaba, Nataliia V. Bakhmat**  
The principle of natural correspondence in the philosophical  
and pedagogical heritage of J. A. Komensky in the perception of S. Rusova  
and the authors of the text ..... 313

**Jelena Maksimović, Jelena Osmanović**  
The pedagogical work of John Amos Comenius  
with the approach to the principle of the connection  
of theory and practice in the methodology of pedagogy..... 327

**Muhamed Škrgić**  
The beginnings of understanding of motivation  
in the works of John Amos Comenius ..... 337

**Karel Rýdl**  
Humanistic ideas of J.A. Comenius and the needs  
of contemporary education system ..... 349

### PART III

**Biographical notes about the authors ..... 357**

**Presentation of previous volumes  
of Siedlce Comeniological Research Bulletin - 1/2014-3/2016 ..... 379**